



# Schönach-Kurier

Informationen der Gemeinde Hohenfurch



Ausgabe 25

Oktober 2014

## Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger

nun zieht der Herbst ein, wie auch die Mitglieder der Schützengesellschaft Adlerhorst Hohenfurch erfahren haben. Bei ihrem Vereinsfototermin am 3.10.2014 war dichter Nebel rund um die St. Ursula-Kapelle, der sich allerdings zum entscheidenden Moment dann lichtete.

### Gauschützenfest 2015

Die Schützen richten nächstes Jahr das Gauschützenfest aus (siehe Rückseite). Ich würde mich freuen, wenn möglichst viele Vereine und Mitbürger die Schützen unterstützen, denn so ein Fest ist nur gemeinsam zu stemmen. Beim Gautrachtenfest 2005 hat unser Dorf bereits bewiesen, was für ein wunderbares Fest zustande kommt, wenn alle zusammen helfen.

### Tag des offenen Denkmals

Beim Tag des offenen Denkmals Mitte September waren wieder viele Besucher in unserer St. Ursula-Kapelle. Bei strahlendem Wetter begutachteten über 100 Personen die Kapelle innen und außen. Viele gingen danach zum Fest am Stoa des Männergesangsvereins Liedertafel, um sich Kesselfleisch oder Kaffee und Kuchen schmecken zu lassen. Die Gesangseinlagen der Sänger unter Leitung ihrer Dirigentin Andrea Ammann haben das Fest sehr bereichert. Beim Singen des Lieder „An Tagen wie dieser“ von den „Toten Hosen“ hielten sogar die fußballspie-

lenden Kinder inne. Der Beifall war entsprechend groß.

### Spender der Kulturstiftung der Kreissparkasse Schongau

Über eine Spende von 750,00 Euro aus der diesjährigen Ausschüttung der Kulturstiftung der Kreissparkasse Schongau kann sich der Förderverein der Kapelle freuen. Mit diesem Geld soll das Gemälde über dem Vorzeichen wieder hergestellt werden. Hierbei wird eine Tafel mit einem neuen Bild vor die verbliebenen Reste montiert. Nach Recherchen könnte es sich beim Originalbild um eine sogenannte Darstellung Anna selbdritt handeln, also ein Bildnis der Heiligen Anna mit ihrer Tochter Maria und dem Christuskind. Die Gesamtkosten dieser Maßnahme liegen bei etwa 4.500,00 Euro, die vom Förderverein aufgebracht werden.

Guntram Vogelsgesang  
1. Bürgermeister

## Renaturierungsmaßnahme an der Schönach

Sehr verwundert, aufgrund fehlender Informationen auch zum Teil verärgert, waren einige Anlieger der Schönach, als Anfang Oktober die Firma Streif begann, auf Höhe der Wasserentnahmestelle das Bachbett umzubauen.

Seit vielen Jahrzehnten wird für die Kieswaschung im örtlichen Kieswerk aus der Schönach Wasser entnommen. Hierfür lag eine entsprechende Genehmigung vor. Doch diese Genehmigung ist vor ein paar Jahren ausgelaufen und wurde daher neu beantragt. Im Rahmen des Genehmigungsverfahrens wurde dem Kieswerk die Auflage gemacht, die vorhandene Schwelle, die zum Stauen verwendet wird, naturnaher auszuführen, im vorliegenden Fall mit einer sogenannten Sohllrampe. Diese Auflage beruht auf europäischen Richtlinien und muss von den zuständigen Behörden umgesetzt werden. Nun erfolgte nach einem Vor-Ort-Termin die Baumaßnahme.

Diese vom Wasserwirtschaftsamt und der Wasserrechtsstelle am Landratsamt angeordnete Unterhaltsmaßnahme wurde von einem Ingenieurbüro geplant und überwacht. Gemäß den Berechnungen des Büros soll sich keine negative Veränderung des Abflussverhaltens der Schönach ergeben; ein kurzzeitig höherer Wasserstand während der Arbeiten glich sich nach dem Entfernen des Baggers aus dem Bachbett sofort

wieder aus.

In einem kurzfristig einberufenen Behördengespräch mit den direkten Anliegern wurde die Maßnahme erläutert. Nachdem es sich um eine Gewässerunterhaltsmaßnahme handelte, war kein Genehmigungsverfahren erforderlich. Man entschuldigte sich dennoch dafür, dass die Anlieger im Vorfeld nicht informiert wurden. Derzeit werden die Berechnungen des Ingenieurbüros zur Sicherheit nochmals geprüft. Außerdem werden ergänzend zu den vorab durchgeführten Berechnungen über das Verhalten der Schönach im Hochwasserfall noch Berechnungen über das Verhalten der Schönach bei „bordvollem“ Wasserstand durchgeführt. Der Umbau im Unterdorf brachte jedenfalls das Ergebnis, dass der Bach viel ruhiger läuft, wenn nicht Schwellen sondern unregelmäßig eingebrachte Steine verbaut sind. Bei einem Jahrhunderthochwasser wie 1999 wird in diesem Bereich, egal ob mit oder ohne diesen Umbau, in jedem Fall wieder mit Problemen zu rechnen sein.

*Die Schönach nach der Baumaßnahme*



## Kleiderspende für Rumänien und Ungarn

Die Rumänienhilfe von Rudolf Lang ist längst in aller Munde und auch in Hohenfurch gibt es immer wieder Aktionen zu Gunsten dieser wertvollen Arbeit.

Im Rahmen ihrer beruflichen Tätigkeit hat die Vorsitzende des Vereins Münchner Rosenball e.V., Sabine Vogelsgesang, Kontakt zu einer Firma bekommen, die mit Lizenzrechten handelt. Derzeit wird das Lager geräumt und viele Kleidungsstücke mit Markenzeichen aus Kollektionen früherer Jahre wurden aussortiert. Diese Ware, die aus rechtlichen Gründen in Deutschland nicht mehr auf den Markt darf, konnte von ihr vor der Vernichtung gerettet werden und wurde nun an Rudolf Lang und seine Frau übergeben.

Diese freuten sich sehr, fabrikneue Hemden, T-Shirts, Fleece- und Thermojacken in Empfang nehmen zu können. Insgesamt 13 große Kartons im Wert von etwa 2.000,00 Euro sind zusammen gekommen.

Nachdem die Kleidungsstücke nach Größe sortiert worden sind, werden sie in das von der Familie Lang unterstützte Dorf in Rumä-

nien sowie in ein Dorf mit behinderten Menschen in Ungarn gebracht. Schon Ende Oktober startet eine Fahrt dorthin.

Sabine Vogelsgesang hat für ihr soziales Engagement erst vor kurzem die Bayerische Staatsmedaille für soziale Verdienste erhalten, wozu die Gemeinde Hohenfurch noch einmal herzlich gratuliert.



## Fundsachen

Hier finden Sie die aktuelle Auflistung der bei der Gemeinde abgelieferten Fundgegenstände:

- 1 Schlüssel mit blauem Anhänger „Stadl“
- 1 Lesebrille mit Etui (rot)
- 1 Armband mit verschiedenen Anhängern (silber)
- 1 Kinder-Roller (gelb/rot)
- 1 Schubkarre
- 1 Damenfahrrad "AUGUSTA fashion" (weinrot)
- 1 VW Schlüssel mit Anhänger "FC Bayern"
- 1 Einzelschlüssel (Schließenanlage)
- 1 Schlüssel mit Anhänger „S“
- 1 Fahrrad, weiß

Der rechtmäßige Eigentümer kann den Fundgegenstand in der Gemeindeverwaltung abholen.

## Schönach-Kurier

### Informationen der Gemeinde Hohenfurch

Herausgeber und Gesamtverantwortlicher:

Gemeinde Hohenfurch,

v. d. d. I. Bürgermeister Guntram Vogelsgesang

Hauptplatz 7, 86978 Hohenfurch

Tel. 08861 / 4710

Fax: 08861 / 90797

Email: [gemeinde@hohenfurch.bayern.de](mailto:gemeinde@hohenfurch.bayern.de)

[www.hohenfurch.de](http://www.hohenfurch.de)

Text und Bilder: Guntram Vogelsgesang

(soweit nicht anders vermerkt)

Bild S. 6: Dietmar Friebe

Layout: [www.bachtaldruckerei.de](http://www.bachtaldruckerei.de)

Druck: Verwaltungsgemeinschaft Altenstadt

Auflage: 600 Stück

Die Verteilung erfolgt kostenlos an alle Haushalte in Hohenfurch

## Vereinstermine Herbst 2014 – Frühjahr 2015

Im Winterhalbjahr 2014 / 2015 sind wieder viele Veranstaltungen geplant. Bitte beachten Sie zusätzlich die Aushänge an den Anschlagtafeln sowie das „Schwarze Brett“ in den Schongauer Nachrichten. Alle Angaben ohne Gewähr.

im Oktober	Schützen	Vereinsmeisterschaft, Termine siehe Tagespresse
19.10.2014	Trachtenverein	Kirchweihschutzga mit Mittagstisch ab 11.00 Uhr Talhof Nuscheler
25.10.2014	Feuerwehr	Ausflug, Treffpunkt 08.30 Uhr am Feuerwehrhaus
25.10.2014	Laienspielgruppe	Bunter Theaterabend, 20.00 Uhr Aula der Schule
26.10.2014	Laienspielgruppe	Bunter Theaterabend, 20.00 Uhr Aula der Schule
31.10.2014	Laienspielgruppe	Bunter Theaterabend, 20.00 Uhr Aula der Schule
im November	Schützen	Weihnachtsschießen, Termine siehe Tagespresse
02.11.2014	Bücherecke	Autorenlesung mit Dietrich Kothe, 19.30 Uhr Bücherecke
02.11.2014	Laienspielgruppe	Bunter Theaterabend, 20.00 Uhr Aula der Schule
03.11.2014	Gemeinde	Bürgerversammlung, 20.00 Uhr Negele
04.11.2014	Gemeinde	Senioren-Bürgerversammlung 14.30 Uhr Pfarrheim
06.11 - 11.12.14	Frauenverein	jeweils donnerstags: Handarbeiten, 19.30 Uhr Pfarrheim
08.11.2014	Gemeinde	Kinderkino, 16.00 Uhr Feuerwehrhaus
09.11.2014	Trachtenverein	Generalversammlung mit Neuwahlen, 20.00 Uhr, Negele
12.11.2014	Kindergarten	St. Martins-Umzug, 17.00 Uhr
11.11.2014	Faschingsclub	Generalversammlung mit Neuwahlen, 20.00 Uhr Schönachhof
16.11.2014	Veteranen	Volkstrauertrag: Gottesdienst Hauptversammlung nach der Kirche
30.11.2014	Frauenverein	Adventfeier für Senioren, 14.00 Uhr Pfarrheim
30.11.2014	Liedertafel	Adventsingen, 19.00 Uhr Pfarrkirche
03.12.2014	Frauenverein	Vereinsmesse, 19.00 Uhr Pfarrkirche anschl. Adventsfeier für Mitglieder
06.12.2014	Gemeinde	Kinderkino, 16.00 Uhr Feuerwehrhaus
06.12.2014	Schützen	Preisverteilung und Weihnachtsfeier, 19.00 Uhr Negele

---

11. - 14.12.2014	Trachtenverein	Klöpfern der Trachtenjugend
15.12.2014	SVH Turnen	Weihnachtsfeier, 19.30 Uhr Schönachhof
20.12.2014	Trachtenverein	Dorfweihnachtsfeier für das ganze Dorf, 20.00 Uhr Schönachhof
26. / 27.12.2014	SVH Ski	Kinderskikurse, Skilift Hohenfurch
28.12.2014	SVH Ski	Hohenfurcher Kinderskitag, Skilift Hohenfurch
29.12.2014	Schützen	Zimmerstutzenschießen, 18.00 Uhr Negele
31.12.2014	Blaskapelle	Neujahrsanblasen
01.01.2015	Blaskapelle	Neujahrsanblasen
03. / 04.01.2015	SVH Ski	Ausweichtermin Kinderskikurse, Ausweichort: Unterammergau
06.01.2015	SVH Ski	Ausweichtermin Kinderskitag
05.01.2015	Liedertafel	Generalversammlung, 20.00 Uhr Negele
06.01.2015	Liedertafel	Vereinsmesse in der Pfarrkirche
06.01.2015	Faschingsclub	Kartenvorverkauf für Inthrobball, 10.00 Uhr Rathaus
06.01.2015	Landjugend	Generalversammlung, 20.00 Uhr Negele
10.01.2015	Faschingsclub	Inthrobball, Schlossberghalle Peiting
16.01.2015	Kindergarten	Einweihung und Tag der offenen Tür der neuen Kinderkrippe
17.01.2015	Feuerwehr	Faschingskränze für Vereinsmitglieder & Gönner 20.00 Uhr Feuerwehrhaus
29.01.2015	SVH	Delegiertenversammlung mit Neuwahlen, 20.00 Uhr Negele
06.02.2015	Faschingsclub	Nachtfaschingsumzug
13.02.2015	SVH Turnen	Kinderfasching, 14.30 Uhr Pfarrheim
11.02.2015	Schützen	Jahreshauptversammlung, 20.00 Uhr Negele
17.02.2015	Faschingsclub	Kehraus, 20.00 Uhr
25.02.2015	Schützen	Infoveranstaltung zum Gauschützenfest für alle Bürger
03.03.2015	SVH Turnen	Hauptversammlung, 20.00 Uhr Sportheim
20.03.2015	Gartenbauverein	Generalversammlung, 19.30 Uhr Schönachhof



13.03.2015	Feuerwehr	Hauptversammlung, 20.00 Uhr, Negele
14.03.2015	Schützen	Preisverteilung Faschings- und Königsschießen 19.30 Uhr Negele
29.03.2015	Trachtenverein	Frühjahrsversammlung, 20.00 Uhr Negele
01.05.2015	Trachtenverein	Maibaumaufstellen, 13.30 Uhr Parkplatz Negele
22.05. - 01.06.15	Schützen	Gauschützenfest: Gauschießen im Festzelt
03.06.2015	Schützen	Gauschützenfest: Finalschießen
04.06.2015	Schützen	Gauschützenfest: Preisverteilung
05.06.2015	Schützen	Gauschützenfest: Troglauer Buam im Festzelt
07.06.2015	Schützen	Gauschützenfest: Festsonntag mit Kirchengzug, Festgottesdienst und Festzug

## Schulwegaktion Teil 2 der Jugendgruppe „Wühlmäuse“

[mr] Am Samstag, 11.10.2014, trafen sich die „Wühlmäuse“ des Obst- und Gartenbauvereins mit einigen Eltern und Mitgliedern der Vorstandschaft an der Schönach-Unterführung. Mit Axt, Garten- und Astscheren sowie Motorsäge wurde der Bepflanzung auf beiden Seiten zu Leibe gerückt. An der dem Bach zugewandten Seite wurden die Sträucher teilweise entfernt und die verbleibenden stark zurückgeschnitten, damit der Blick auf die schöne Bachtreppe frei wurde. Damit die Sicherheit gewährleistet ist, wurde eine Naturbarriere aus den entfernten Ästen errichtet, und mit Kastanien und Hagebutten von den Jugendlichen geschmückt. An den nun freien Stellen wurden viele Blumenzwiebeln eingegraben, damit es im Frühling richtig bunt aufblühen kann.



*Die Aktiven bei der Schulwegaktion*

## Nachtbusfahrplan ab 03.10.2014

Auf der rechten Seite finden Sie den Fahrplan des Nachtbusses, der ab sofort auch wieder durch Hohenfurch fährt.

Wir hoffen auf rege Nutzung, damit dieses Angebot erhalten bleibt.



**N 2** Nachtbus-Linie West: Altenstadt - Schongau - Weilheim

Gültig vom 01.10.2014 bis 31.05.2015 (danach Sommerpause bis 30.09.2015)



Regionalverkehr Oberbayern GmbH, Niederfessung Weilheim, Tel.: (0881) 92 47 70, www.rvb-bus.de  
Landratsamt Weilheim-Schongau, Telefon (0881) 661-1-0, www.weilheim-schongau.de

Kein Betrieb an Allerheiligen (01.11.2014) und Karfreitag (03.04.2015), Bedienung auch an Silvester.  
Das Aussteigen ist an allen RVO-Haltestellen auf dem Linienweg möglich.

		Nächte Fr/Sa und Sa/So			
Linie	Fahrtnummer	9619	9619	9619	9619
		♣	♣	♣	♣
<b>Haltestellen</b>					
Weilheim Mittlerer Graben	ab	21.00	23.30	2.25	
Weilheim Unterer Graben		21.02	23.32	2.27	
<b>Weilheim Trifthof (Gewerbegebiet)</b>		<b>21.07</b>	<b>23.37</b>	<b>2.32</b>	
Oderding		21.12	23.42	♣ 2.36	
Peißenberg Kriegerdenkmal		21.18	23.48	2.41	
Peißenberg Post		21.20	23.50	2.43	
Peißenberg Abzw. Sonnenstr.		21.22	23.52	2.45	
<b>Peißenberg GRILLO</b>		<b>21.24</b>	<b>23.54</b>	<b>2.47</b>	
Hohenpeißenberg Schächchen		21.30	0.00	2.53	
Hohenpeißenberg Gh. Heitlen		21.32	0.02	2.55	
Peiting Gewerbegebiet Süd		21.38	0.08	3.01	
Peiting Bahnhof Ost		21.40	0.10	3.03	
Peiting Meierstraße		21.42	0.12	3.05	
Peiting Schongauer Straße		21.44	0.14	3.07	
Schongau Peiting Straße		21.45	0.15	3.08	
<b>Schongau Volksfestplatz</b>		<b>21.48</b>	<b>0.18</b>	<b>3.11</b>	
Schongau Bahnhof		21.50	0.20	3.13	
Schongau Spinne		21.52	0.22	3.15	
Schongau Marktberdorfer Str.		21.53	0.23	3.16	
Schongau Waldfriedhof		21.54	0.24	3.17	
Schongau Richard-Wagner-Ring		21.55	0.25	3.18	
Altenstadt Via-Claudia-Platz	an	<b>21.57</b>	<b>0.28</b>	<b>3.21</b>	
<b>Altenstadt Rathaus</b>		<b>21.58</b>	<b>0.28</b>	<b>3.21</b>	
Altenstadt Kaserne	an	22.00	0.30	3.23	
Schwabniederhofen	an	22.02	0.32	3.25	
Hohenfurch Rathaus	an	22.05	0.35	3.28	

♣ = behindertengerechter Bus (soweit betrieblich möglich)

		Nächte Fr/Sa und Sa/So			
Linie	Fahrtnummer	9619	9619	9619	9619
		♣	♣	♣	♣
<b>Haltestellen</b>					
Schongau Marktberdorfer Str.	ab	21.53	0.23	3.16	
Schongau Waldfriedhof		21.54	0.24	3.17	
Schongau Richard-Wagner-Ring		21.55	0.25	3.18	
Altenstadt Via-Claudia-Platz		21.57	0.27	3.20	
<b>Altenstadt Rathaus</b>		<b>21.58</b>	<b>0.28</b>	<b>3.21</b>	
Altenstadt Kaserne		22.00	0.30	3.23	
Schwabniederhofen		22.02	0.32	3.25	
Hohenfurch Rathaus		22.05	0.35	3.28	
Schongau Adalbert-Keis-Str.		22.09	0.39	3.32	
Schongau Augsburg Str.		22.11	0.41	3.34	
Schongau Bahnhof		22.14	0.44	3.37	
<b>Schongau Volksfestplatz</b>		<b>22.18</b>	<b>0.48</b>	<b>3.41</b>	
Schongau Peiting Straße		22.20	0.50	3.43	
Peiting Schongauer Straße		22.22	0.52	3.45	
Peiting Meierstraße		22.24	0.54	3.47	
Peiting Bahnhof Ost		22.26	0.56	3.49	
Peiting Gewerbegebiet Süd		22.28	0.58	3.51	
Hohenpeißenberg Gh. Heitlen		22.34	1.04	3.57	
Hohenpeißenberg Schächchen		22.36	1.06	3.59	
<b>Peißenberg GRILLO</b>		<b>22.42</b>	<b>1.12</b>	<b>4.05</b>	
Peißenberg Abzw. Böbinger Str.		22.45	1.15	4.08	
Peißenberg Post		22.47	1.17	4.10	
Peißenberg Kriegerdenkmal		22.49	1.19	4.12	
Oderding		22.55	1.25	4.18	
<b>Weilheim Trifthof (Gewerbegebiet)</b>		<b>23.00</b>	<b>1.30</b>	<b>4.23</b>	
Weilheim Mittlerer Graben		23.07	1.37	4.30	
Weilheim Römerstraße	an	♣	♣ 1.39	♣ 4.32	
Weilheim Bahnhof	an			♣ 4.37	

♣ = hält nur zum Aussteigen



125 Jahre  
Schützengesellschaft  
"Adlerhorst" Hohenfurch e. V.

# 61. Gauschießen Hohenfurch 2015

## Vorankündigung

Mi, 25. Februar 2015

22. Mai - 01. Juni 2015

Di, 02. Juni 2015

Do, 04. Juni 2015

Fr, 05. Juni 2015

So, 07. Juni 2015

Infoveranstaltung zum  
Gauschützenfest für alle Bürger  
Gauschießen im Festzelt  
Finalschießen  
Preisverteilung  
Troglauer Buam  
Festsonntag  
mit Kirchenzug, Festgottesdienst  
und Festzug



Schützengesellschaft "Adlerhorst" Hohenfurch e.V.  
[www.sg-hohenfurch.de](http://www.sg-hohenfurch.de)

Verantwortlich: 1. Schützenmeister Hermann Helmschrott, St.-Ursula-Str. 1, 86978 Hohenfurch

